# MRA AN USIUM The Gazette of India

असाधारण

### EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

ti. 70] No. 70] नई दिल्ली, मंगलवार, जनवरी 23, 2007/माघ 3, 1928 NEW DELHI, TUESDAY, JANUARY 23, 2007/MAGHA 3, 1928

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 23 जनवरी, 2007

सं 42 ( आर ई-2006 )/2004-2009

का.आ. 72(अ).—िवदेश व्यापार नीति, 2004—2009 (समय-समय पर यथा संशोधित) के पैरा 1.3 और पैरा 2.1 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास एवं विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार एतदद्वारा, अधिसूचना सं. 18 (आर ई-2006/2004—2009) दिनांक 4 जुलाई, 2006 के पैराग्राफ 3 में तत्काल प्रभाव से निम्निलिखित संशोधन करती है:—

. पैराग्राफ 3 के अन्त में निम्न वाक्य जोड़ा जाएगा :--

"सरकार द्वारा अनुमोदित सीमा तक चीनी निदेशालय, खाद्य एवं सार्वजनिक वितरण विभाग, उपभोक्ता मामले, खाद्य एवं सार्वजनिक वितरण मंत्रालय द्वारा जारी वैध निकासी आदेशों के तहत चीनी के निर्यात पर निषेध लागू नहीं होगा, जिसके पश्चात् अतिरिक्त निकासियों के लिए नए अनुमोदन प्राप्त किए जाएंगे।"

2. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

[फा. सं. 01/91/180/946/एएम 06/पी सी-3/वाल्यूम-I]

भवानी सिंह मीणा, विदेश व्यापार महानिदेशक एवं पदेन अपर सचिव

# MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

### NOTIFICATION

New Delhi, the 23rd January, 2007

No. 42 (RE-2006)/2004-2009

S.O. 72(E).—In exercise of the powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992), read with Para 1.3 and Para 2.1 of the Foreign Trade Policy, 2004—2009 (as amended from time to time), the Central Government hereby makes the following amendments with immediate effect in the paragraph 3 of Notification No. 18 (RE-2006/2004—2009) dated 4th July, 2006:—

At the end of paragraph 3, the following sentence be added:—

"The prohibition shall not apply to export of Sugar executed under valid Release Orders issued by the Directorate of Sugar, Department of Food and Public Distribution, Ministry of Consumer Affairs, Food and Public Distribution, upto the limits approved by the Government, after which fresh approvals will be taken for further releases."

2. This issues in Public Interest.

[F. No. 01/91/180/946/AM06/PC-III/Vol. I] BHAWANI SINGH MEENA, Director General of Foreign Trade and ex-Officio Addl. Secy.